

Mafeking Road - Von der Vielfalt des Lebens:

Kurzgeschichten aus Südafrika

Es ist eine beeindruckende faszinierende Sammlung von einundzwanzig Geschichten aus Südafrika, die Charles Bosman mit viel Ironie und feinsinnigem Humor erzählt. In den Schilderungen des in Südafrika geborenen Schriftstellers werden ganz unterschiedliche Perspektiven und Beobachtungen sichtbar: die reichhaltige Palette der ausgelösten Gefühlswelten, als sich ein Leopard, interessiert und schnuppernd annähert. Ist es Traum oder Wirklichkeit?

Da ist die Geschichte um den Versicherungsvertreter De Clark und Lenie, die gedankenverloren Kreise auf ihr Löschpapier zeichnet, während ihr Zukünftiger um sie wirbt. Eine weitere Kurzgeschichte erwähnt die kurzen intensiven Momente von Träumereien. Andere Abhandlungen kreisen um makaber erscheinende Beziehungen zwischen den Menschen. In Drieka und der Mond ist nachlesbar, wie anspruchsvoll Erinnerungen wahrgenommen werden.

In allen Darstellungen von Bosman sind differenzierte, verfeinerte Gedanken, Bilder, Augenblicke und Gefühle deutlich und greifbar, die kleinen und

großen Schwächen der handelnden Personen werden von ganz verschiedenen Seiten ausgeleuchtet.

Der Autor Charles Bosman erscheint mit seinen Kurzgeschichten zum ersten Mal in deutscher Übersetzung. In Johannesburg ist er aufgewachsen. Er arbeitete als Lehrer an der Grenze zum heutigen Botswana. In dieser Umgebung spielen seine Geschichten, intensive Porträts dieser Region und seiner Bewohner aus ganz unterschiedlichen Bevölkerungsgruppen, sie spiegeln ihr Dasein wider und überraschen mit einem unerwartetem Ende.

Dieser Band, dessen Inhalt jeder mit Genuss und Freude zwei oder dreimal lesen kann, ist auch als Vorbereitung für die Fußballmeisterschaft in Südafrika eine empfehlenswerte, geeignete Lektüre. (Theresa Endres)

Mafeking Road und andere Erzählungen
Edition Büchergilde
Ca. 208 Seiten
ISBN 978-3-940111-67-8
Euro 19,90 / SFR 34,90

